

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN HÀM THUẬN BẮC
TỈNH BÌNH THUẬN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 83/2023/HSST
Ngày: 20/7/2023

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN HÀM THUẬN BẮC,
TỈNH BÌNH THUẬN**

Với thành phần Hội đồng xét xử gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Ung Thanh Quang

Các Hội thẩm nhân dân: 1/Ông Đặng Văn Minh

2/Bà Đào Thị Mộng Trinh

Thư ký Tòa án ghi biên bản phiên tòa: Ông Đặng Gia Huy – Cán bộ tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận.

Đại diện viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc tham gia phiên tòa: Ông Trần Văn Sang - Kiểm sát viên.

Trong ngày 20 tháng 7 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số **67/2023/HSST** ngày **12/6/2023** theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 69/2023/QĐXXST-HS ngày 21 tháng 6 năm 2023 đối với bị cáo: **ĐỖ MINH C** - sinh năm 1991; tên gọi khác: Không; Nơi sinh: Trà V. Nơi đăng ký HKTT và chỗ ở: Ấp D, xã A, huyện Trà Cú, tỉnh Trà V. Dân tộc: Kinh; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Lái xe; Trình độ học vấn: 8/12; Cha: Đỗ Văn Chiến, sinh năm 1960; Mẹ: Đặng Thị D, sinh năm 1963; Hiện cả hai đang làm nông và cư trú tại ấp D, xã A, huyện Trà Cú, tỉnh Trà V. Gia đình có 02 anh chị em, bị cáo C là con thứ nhất. Vợ: Thạch Thị Ngọc Tươi, sinh năm 1987; Nghề nghiệp: Giáo viên và trú tại ấp D, xã A, huyện Trà Cú, tỉnh Trà V. Con: Có 2 người con lớn nhất sinh năm 2010, nhỏ nhất sinh năm 2016. Tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo hiện đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn: Cấm đi khỏi nơi cư trú, có mặt.

♦ **Người bị hại:** Nguyễn Văn T1 - sinh năm 1981 đã chết
Địa chỉ: Thôn 2, xã H, huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận

Đại diện theo pháp luật của Nguyễn Văn T1:

Bà Nguyễn Thị H – sinh năm 1984 (có mặt)

Địa chỉ: Thôn 2, xã H, huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận

♦ **Bị đơn dân sự:** Nguyễn Thanh T - sinh năm 1980; Địa chỉ: Ấp N, xã B, huyện C, tỉnh Trà V (vắng mặt có lý do).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Vào tối ngày 22/02/2023 Đỗ Minh C có giấy phép lái xe hạng C số 840115001145, do Sở giao thông vận tải tỉnh Trà V cấp ngày 13/01/2023 có giá trị

sử dụng đến ngày 13/01/2028, trực tiếp điều khiển xe ô tô tải, biển số 84H -007.83 (xe của ông Nguyễn Thanh T, sinh năm 1980 trú tại ấp Nguyệt Lăng B, xã Bình Phú, huyện Càng Long, tỉnh Trà V làm chủ sở hữu) chở củi, cành cây thông đi trên đường Quốc lộ 1A, hướng Phan Rang - Phan Thiết, đi cùng Đỗ Minh C có anh Trần Tấn Lợi, sinh năm 1993 trú tại ấp Đặng Văn Đông, xã Vĩnh Hiệp, thị xã Vĩnh Châu, tỉnh Sóc Trăng ngồi bên ghế phụ xem điện thoại. Khoảng 20 giờ 29 phút cùng ngày, khi đến đoạn km 1688+800m đường Quốc lộ 1A thuộc thôn 2, xã Hàm Đức, huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận, C điều khiển xe ô tô tải, biển số 84H - 007.83 đi trên làn đường dành cho xe ô tô với tốc độ khoảng 50km/h, đây là đoạn đường nằm trong tầm hiệu lực của các biển báo hiệu nguy hiểm “giao nhau với đường không ưu tiên”, “người đi bộ cắt ngang” và có vạch sơn dành cho người đi bộ, C đã rà T1, giảm tốc độ (theo lời khai của C), cùng thời gian này vào lúc khoảng 20 giờ 28 phút cùng ngày có ông Nguyễn Văn T1, sinh năm 1981, trú tại thôn 2, xã Hàm Đức, huyện Hàm Thuận Bắc, là người bị thần kinh, tâm thần phân liệt (F20) đi bộ đến đoạn đường trên và nằm ngửa trên làn đường xe ô tô theo chiều đi của C. Do bị ánh đèn xe đi ngược chiều làm chói mắt và C thiếu chú ý quan sát phía trước nên khi phát hiện anh T1 nằm trên làn đường xe ô tô thì ở khoảng cách đã quá gần, C không kịp xử lý nên đã để ô tô tải, biển số 84H - 007.83 bánh trước và bánh sau cán qua người ông T1 gây tai nạn. Hậu quả: ông Nguyễn Văn T1 tử vong tại chỗ.

Biên bản khám nghiệm hiện trường kèm theo sơ đồ hiện trường do Công an huyện Hàm Thuận Bắc lập lúc 21 giờ 15 phút ngày 22/02/2023 tại Km 1688+800m, đường Quốc lộ 1A thuộc thôn 2, xã Hàm Đức được thể hiện:

- Nơi xảy ra tai nạn tại là đoạn đường thẳng được rải nhựa bằng phẳng; nằm trong khu vực đoạn mở giữa 02 đầu giải phân cách bê tông cứng cố định; nằm trong khu vực ngã 3 đường vào tuyến đường ĐT 715, phần đường hướng Phan Rang đi Phan Thiết chia làm 03 làn đường, làn đường xe ô tô; mô tô và ô tô rộng mỗi làn 3,5m; làn xe mô tô, thô sơ rộng 2m; có biển báo hiệu “Người đi bộ cắt ngang”, “Giao nhau với đường không ưu tiên” và có vạch sơn người đi bộ.

Chọn mép đường bên phải hướng Phan Rang đi Phan Thiết làm chuẩn để đo như sau: Tử thi được đánh số (1) trên sơ đồ hiện trường: Tử thi, giới tính nam, sau khi xảy ra tai nạn tử vong tại hiện trường, tử thi nằm sấp, vị trí tử thi nằm trên làn đường xe ô tô tại khu vực đoạn mở giữa 02 đầu dải phân cách; đầu tử thi hướng về hướng đi Phan Thiết, chân tử thi hướng đi Phan Rang; đầu tử thi cách mép đường là 6,2m; chân (P) tử thi cách mép đường là 5,8m; đầu tử thi cách đầu biển báo “Cấm đi ngược chiều và đi về bên phải” là 8m. Xe ô tô tải biển số 84H - 007.83 được đánh số (2) trên sơ đồ hiện trường: Sau khi tai nạn xe ô tô tải dừng trên làn đường xe ô tô; đầu xe quay hướng Phan Thiết; đuôi xe quay hướng Phan Rang; tâm trục bánh trước, bánh giữa và bánh sau bên phải cách mép đường là 6,0m, 5,95m, 5,9m; tâm trục bánh sau cùng bên phải xe ô tô cách đầu tử thi là 4,3m.

Vùng máu được đánh số (3) trên sơ đồ hiện trường: Vùng vết máu có kích thước (2,1x0,6)m, vị trí vùng máu nằm xung quanh tử thi, tâm vùng máu cách mép đường là 5,8m. Lấy cọc biển Km 1688 + 800m làm chuẩn để đo đến chân phải tử thi là 24,6m.

Biên bản khám nghiệm phương tiện liên quan đến vụ tai nạn giao thông do Công an huyện Hàm Thuận Bắc lập ngày 23/02/2023 đối với xe ô tô tải biển số 84H - 007.83 được thể hiện như sau: Bên ngoài bánh xe bên phải phía sau cùng nằm sát thùng xe có bám dính tạp chất màu nâu đỏ kích thước (6x15)cm. Mặt dưới dè chắn bùn của bánh xe sau bên phải có bám dính tạp chất màu nâu đỏ từ đầu dè chắn bùn đến cuối dè chắn bùn kích thước (3,7x0,6)m.

*** Tại Bản kết luận giám định tử thi số 219/KLGĐTT-PC09 ngày 15/3/2023** của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bình Thuận kết luận nguyên nhân chết của Nguyễn Văn T1 như sau: Gãy kín 1/3 giữa xương cách tay phải. Vùng bụng dưới bên phải có vết thương rách toác da để lộ nội tạng. Dập nát phức tạp vùng bụng dưới, để lộ tổ chức da. Đứt động mạch chủ bụng. Vùng từ xương mu đến đầu gối trái có vết thương rách da để lộ tổ chức dưới da, cân cơ xương. Vỡ toác xương chậu phức tạp. Vùng đùi phải biến dạng, rách toác da nham nhở, để lộ tổ chức dưới da, cân cơ xương. Gãy hở phức tạp xương đùi phải. Dập nát cân cơ xương vùng bụng dưới, vỡ phức tạp khung xương chậu, đứt động mạch chậu hai bên. Nguyên nhân chết: Shock chấn thương nặng không hồi phục do dập nát phần thân dưới/đa chấn thương. Nồng độ cồn trong máu của Nguyễn Văn T1 là: 0,94mg/100ml.

Vật chứng thu giữ và kết quả xử lý:

- Xe ô tô tải biển số 84H - 007.83 cùng các giấy tờ có liên quan đến việc sử dụng của xe ô tô, sau khi tạm giữ và làm rõ. Cơ quan CSĐT - Công an huyện Hàm Thuận Bắc đã ra Quyết định xử lý vật chứng giao trả lại cho ông Nguyễn Thanh T là chủ sở hữu theo đúng quy định.

-Đối với 01 giấy phép lái xe hạng C số 840115001145, do Sở giao thông vận tải tỉnh Trà V cấp ngày 13/01/2023 cho Đỗ Minh C có giá trị sử dụng đến ngày 13/01/2028 và 01 đĩa DVD có 01 đoạn video clip ghi lại hình ảnh có liên quan đến vụ tai nạn giao thông xảy ra vào tối ngày 22/02/2023 tại Km 1688+800m đường Quốc lộ 1A thuộc thôn 2, xã Hàm Đức, huyện Hàm Thuận Bắc, được chuyển theo cùng hồ sơ vụ án.

Về dân sự: Sau tai nạn ông Nguyễn Thanh T (là chủ xe ô tô tải 84H - 007.83) và tài xế xe Đỗ Minh C đã thỏa thuận hỗ trợ bồi tH cho gia đình bị hại ông Nguyễn Văn T1 với tổng số tiền 55.000.000đ. Sau khi nhận đủ số tiền trên, bà Nguyễn Thị H (là chị ruột của ông T1) đại diện cho gia đình bị hại không có yêu cầu bồi tH gì thêm và có đơn bãi nại cho Đỗ Minh C.

Tại bản cáo trạng số 75/CT-VKSHTB ngày 12/6/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc truy tố bị cáo Đỗ Minh C về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo Điểm a Khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự. Tại phiên tòa, đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo về tội danh, điều luật áp dụng và đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng: Điểm a Khoản 1 Điều 260; Điểm b, s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51 và Điều 35 Bộ luật Hình sự. Phạt Đỗ Minh C từ 30.000.000đ (ba mươi triệu đồng) đến 40.000.000đ (bốn mươi triệu đồng). Trả lại cho Đỗ Minh C 01 giấy phép lái xe hạng C số 840115001145, do Sở giao thông vận tải tỉnh Trà V cấp ngày 13/01/2023.

Bị cáo nói lời nói sau cùng: Bị cáo không trình bày gì.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra và Điều tra viên Công an huyện Hàm Thuận Bắc; Viện Kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc và Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định tại Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, các đương sự không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo Đỗ Minh C khai nhận về hành vi phạm tội của bị cáo đúng như Cáo trạng của Viện Kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc đã truy tố. Xét lời khai nhận tội của bị cáo tại Tòa phù hợp lời khai tại Cơ quan điều tra Công an huyện Hàm Thuận Bắc, các tài liệu chứng cứ khác có tại hồ sơ và được thẩm tra tại phiên tòa. Đủ căn cứ pháp luật để khẳng định: Khoảng 20 giờ 29 phút ngày 22/02/2023, Đỗ Minh C có giấy phép lái xe ô tô theo quy định, điều khiển xe ô tô tải biển số 84H - 007.83 lưu thông trên đường Quốc lộ 1A đi ở làn đường dành cho xe ô tô với tốc độ khoảng 50 km/h hướng Phan Rang đi Phan Thiết, khi đến đoạn km 1688+800m đường Quốc lộ 1A thuộc thôn 2, xã Hàm Đức, huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận, đây là đoạn đường nằm trong tầm hiệu lực của các biển báo hiệu nguy hiểm “Giao nhau với đường không ưu tiên”; “người đi bộ cắt ngang” và có vạch sơn dành cho người đi bộ, do Đỗ Minh C thiếu chú ý quan sát, không giảm tốc độ đến mức an toàn khi đến khu vực có nhiều biển báo nguy hiểm, có chướng ngại vật trên đường nên không xử lý được tình huống, đã để xe ô tô do C điều khiển tông vào ông Nguyễn Văn T1, là người bị thần kinh, tâm thần phân liệt (F20) đang nằm ngửa trên làn đường xe ô tô theo chiều đi của C gây tai nạn. Hậu quả: ông Nguyễn Văn T1 đã tử vong tại chỗ. Đỗ Minh C điều khiển xe ô tô tải, biển số 84H - 007.83 khi tham gia giao thông không chấp hành triệt để biển báo, không giảm tốc độ đến mức an toàn khi đến đoạn đường nằm trong tầm hiệu lực của các biển báo hiệu nguy hiểm “Giao nhau với đường không ưu tiên”; “người đi bộ cắt ngang” và có vạch sơn dành cho người đi bộ và có chướng ngại vật trên đường gây tai nạn là vi phạm quy định về an toàn giao thông đường bộ. Hành vi của Đỗ Minh C đã vi phạm khoản 23 Điều 8; khoản 1 Điều 11 Luật giao thông đường bộ 2008 và khoản 1 Điều 5 Thông tư số 31/2019/TT-BGTVT ngày 29/8/2019 của Bộ giao thông vận tải làm thiệt hại đến tính mạng một người là gây hậu quả nghiêm trọng nên bị cáo đã phạm vào tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo Điểm a Khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự. Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Hàm Thuận Bắc, tỉnh Bình Thuận truy tố bị cáo về tội danh và điều luật như trên là có cơ sở, đúng quy định của pháp luật.

[3] *Xét tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự*: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[4] *Xét tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự*: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, đã bồi tH thiệt hại cho đại diện bị hại, có ông nội tham gia cách mạng được Nhà nước tặng thưởng Huy chương chiến T1 Hạng 3, đại diện người bị hại bãi nại xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự cho bị cáo nên được áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại Điểm b, s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự nên Hội đồng xét xử giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

[5] *Về hình phạt*: Bị cáo Đỗ Minh C có giấy phép lái xe ô tô Hạng C, khi điều khiển xe ô tô là nguồn nguy hiểm cao độ qua đoạn đường có biển báo hiệu nguy hiểm “Giao nhau với đường không ưu tiên”, “người đi bộ cắt ngang” và có vạch sơn dành cho người đi bộ nhưng không giảm tốc độ đến mức không còn nguy hiểm nên khi phát hiện bị hại nằm trên đường xử lý không kịp gây tai nạn làm một người chết. Lỗi thuộc về bị cáo là không chấp hành Luật giao thông đường bộ và người bị hại cũng có lỗi là ban đêm nằm ngửa trên làn đường dành cho xe ô tô theo chiều đi của C. Hành vi của bị cáo thể hiện việc xem tH pháp luật, đã gây thiệt hại đến tính mạng của người khác, gây mất trật tự an toàn giao thông là nguy hiểm cho xã hội nên phải xử phạt bị cáo mức án nghiêm khắc tương xứng với hành vi và hậu quả do bị cáo gây ra để giáo dục, cải tạo bị cáo và phòng ngừa chung. Tuy nhiên, xét bị cáo Đỗ Minh C có nhiều tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự nêu trên nên Hội đồng xét xử áp dụng Điều 54 Bộ luật Hình sự phạt bị cáo dưới mức thấp nhất mà điều luật qui định, bị cáo có nhân thân tốt chưa có tiền án tiền sự, có nơi ở ổn định, đủ điều kiện áp dụng Điều 65 Bộ luật hình sự cho bị cáo được hưởng án treo, ấn định thời gian thử thách, giao cho Cnh quyền địa phương quản lý giáo dục là đủ để răn đe, giáo dục bị cáo.

[6] *Về xử lý vật chứng*: Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Hàm Thuận Bắc trả cho Nguyễn Thanh T là chủ sở hữu xe ô tô tải biển số 84H - 007.83 cùng các giấy tờ có liên quan đến việc sử dụng của xe ô tô. Sau khi nhận lại tài sản chủ sở hữu không yêu cầu gì nên tòa không xem xét. 01 giấy phép lái xe Hạng C số 840115001145, do Sở Giao thông vận tải tỉnh Trà V cấp ngày 13/01/2023 trả cho bị cáo sử dụng. Đối với 01 đĩa DVD có 01 đoạn video clip ghi lại hình ảnh có liên quan đến vụ tai nạn giao thông xảy ra vào tối ngày 22/02/2023 tại Km 1688+800m đường Quốc lộ 1A thuộc thôn 2, xã Hàm Đức, huyện Hàm Thuận Bắc lưu cùng hồ sơ vụ án.

[7] *Về Trách nhiệm dân sự*: Sau tai nạn, bị cáo Đỗ Minh C và chủ xe ô tô Nguyễn Thanh T đã bồi tH cho gia đình nạn nhân Nguyễn Văn T1 do bà Nguyễn Thị H là đại diện theo pháp luật số tiền 55.000.000đ (năm mươi lăm triệu đồng). Sau khi nhận tiền, đại diện gia đình bị hại không có yêu cầu bồi tH gì thêm và có đơn bãi nại xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự cho Đỗ Minh C nên Tòa không xem xét giải quyết nữa.

Bị cáo Đ ỗ Minh C phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ: Điểm a Khoản 1 Điều 260; Điểm b, s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51; Điều 54 và Điều 65 Bộ luật Hình sự. **Tuyên bố:** Bị cáo Đỗ Minh C phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”. **Xử phạt:** Đỗ Minh C 09 (Cn) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 18 (mười tám) tháng được tính từ ngày Tòa tuyên án (20/7/2023).

Giao bị cáo Đỗ Minh C cho Cnh quyền địa phương Ủy ban nhân dân xã An Quảng Hữu, huyện Trà Cú, tỉnh Trà V nơi bị cáo cư trú giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Trong trường hợp Đỗ Minh C thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo có ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 106 Bộ luật tố tụng Hình sự. Trả lại cho Đỗ Minh C 01 giấy phép lái xe Hạng C số 840115001145, do Sở Giao thông vận tải tỉnh Trà V cấp ngày 13/01/2023 đứng tên Đỗ Minh C.

3. Về án phí: **Căn cứ:** Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự và Điểm a Khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban tH vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Bị cáo Đỗ Minh C phải nộp 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo đối với bản án: Bị cáo, đại diện theo pháp luật của người bị hại có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm. Riêng bị đơn dân sự vắng mặt có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết công khai tại địa phương.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bình Thuận;
- VKSND tỉnh Bình Thuận;
- Sở tư pháp;
- VKSND huyện HTB;
- Công an huyện HTB;
- Chi cục THADS huyện Hàm Thuận Bắc;
- Cơ quan Thi hành án HS huyện Hàm Thuận Bắc;
- Bị cáo; những người tham gia tố tụng khác;
- Lưu hồ sơ.

Đã ký

Ung Thanh Quang